



**Татьяна Воронцова\* Россия  
Роскошь - сказать себе "нет"**



**Счастье - суметь отстраниться...**

**Роскошь - сказать себе "нет"  
И ощутить, как стремится  
Ввысь дух, принявший запрет.**

**И не бывает блаженства  
Большого, чем этот пик -  
Пик твоего совершенства,  
Вновь победившего миг.**

**У исполненья мгновенье -  
У совершенства весь век  
С версией преображенья,  
Той, что искал человек.**

**Плоть подчиняется духу,  
Духу покорен и лик...  
В дверь не входите без стука,  
Не осознав этот миг.**

**\*\*\***

**TATIANA VORONTSOVA\* RUSSIE**

**LUXE - SE DIRE NON**



**Le bonheur, c'est de pouvoir prendre du recul...  
C'est un luxe de se dire "non"...  
Et je sens à quel point je suis impatient  
Élevez l'esprit qui a accepté l'interdiction.**

**Et il n'y a pas de bonheur  
Plus que ce pic -  
Le sommet de votre perfection  
Encore un moment victorieux.**

**Le moment de l'accomplissement -  
La perfection dure pour toujours  
Avec la version de la transformation,  
Celui que la personne recherchait.**

**La chair se soumet à l'esprit  
Le visage est soumis à l'esprit...  
N'entrez pas dans la porte sans frapper  
Sans réaliser ce moment.**

**\*\*\***

# TATIANA VORONTSOVA \*RUSIA

## LUJO: DI NO



**La felicidad es poder dar un paso atrás...**

**Es un lujo decir "no"...**

**Y siento lo impaciente que estoy**

**Levanta el espíritu que aceptó la prohibición.**

**Y no hay felicidad Más que este pico –**

**La cima de tu perfección**

**Otro momento victorioso.**

**El momento del cumplimiento –**

**La perfección dura para siempre.**

**Con la versión de transformación,  
El que buscaba la persona.  
La carne se somete al espíritu.  
El rostro está sujeto a la mente...  
No entres por la puerta sin llamar  
Sin darme cuenta de este momento.**

**\*\*\***

**TATYANA VORONTSOVA\* RÚSSIA**

**LUXO – DIGA NÃO**



**Felicidade é poder dar um passo atrás...**

**É um luxo dizer “não”...**

**E eu sinto o quão impaciente estou**

**Eleve o espírito que aceitou a proibição.**

**E não há felicidade Mais do que este pico –**

**O auge da sua perfeição Mais um momento vitorioso.**

**O momento da realização –**

**A perfeição dura para sempre**

**Com a versão de transformação,  
Aquele que a pessoa procurava.  
A carne se submete ao espírito  
O rosto está sujeito à mente...  
Não entre pela porta sem bater  
Sem perceber este momento.**

\*\*\*\*\*

**TATIANA VORONTSOVA \*RUSSIA**

**LUXURY - SAY NO**

**Happiness is being able to step back...**

**It's a luxury to say "no"...**

**And I feel how impatient I am**

**Lift up the spirit that accepted the ban.**

**And there is no happiness More than this peak –**

**The peak of your perfection**

**Another victorious moment.**

**The moment of fulfillment –**

**Perfection lasts forever**

**With the transformation version,**

**The one the person was looking for.**

**The flesh submits to the spirit**

**The face is subject to the mind...**

**Don't enter the door without knocking**

**Without realizing this moment.**